

REC'D 0 6 DEC 2004

## Ministero delle Attività Produttive

Direzione Generale per lo Sviluppo Produttivo e la Competitività

Ufficio Italiano Brevetti e Marchi

Ufficio G2

Autenticazione di copia di documenti relativi alla domanda di brevetto per: INVENZIONE INDUSTRIALE N.FI 2004 A 000043 depositata il 23.02.2004



Si dichiara che l'unita copia è conforme ai documenti originali depositati con la domanda di brevetto sopra specificata, i cui dati risultano dall'accluso processo verbale di deposito.

PRIORITY DOCUMENT
SUBMITTED OR TRANSMITTED IN
COMPLIANCE WITH
RULE 17.1(a) OR (b)

IL FUNZIONARIO

Giampietro Carlotto

Giorpietro Carlotto

Levelolo de la constante de la const

#### **MODULO A (1/2)**

AL MINISTERO DELLE ATTIVITA' PRODUTTIVE UFFICIO ITALIANO BREVETTI E MARCHI (U.I.B.M.)

DOMANDA DI BREVETTO PER INVENZIONE INDUSTRIALENDE A 000043

A. RICHIEDENTE/I



COGNOME E NOME O DENOMINAZIONE	DIESSE DIAGNOSTICA SENESE SPA														
NATURA GIURIDICA (PF/PG)	A2	SP	Cop. Fi		АЗ	0587114	 10157								<del>- :</del>
INDIRIZZO COMPLETO	A4		PARTITA ANO		1	s. VITTO		/1							
COGNOME E NOME O DENOMINAZIONE	A1														
		i													
NATURA GIURIDICA (PF/PG)	A2		COD. FI		АЗ								-		
INDIRIZZO COMPLETO	A4		1 1 1000000	177	<b>ــــــ</b>	Ł									
A. RECAPITO OBBLIGATORIO IN MANCANZA DI MANDATARIO	во		( <b>D</b> = D	OMICILIO	) ELETTI\	vo, R = Raf	PPRESENT	ANTE)							
COGNOME E NOME O DENOMINAZIONE	B1												_		
NDIRIZZO ·	B2														,
CAP/LOCALITÀ/PROVINCIA	В3														
C. TITOLO	C1	"DISP	OSITIV	O PER	ESEG	UIRE ANA	LISI S	U LIQUIC	OI BIC	LOG	CI E REL	ATIV	O MET	ODO	tı
															-
D. INVENTORE/I DESIGNAT	[0/]	(DA II	NDICAR	E ANCI	HE SE	L'INVENT	ORE CO	DINCIDE	CON I	L RIC	HIEDENT	E)			
COGNOME E NOME	D1	MELO	NI MICI	HELE							THE STATE OF THE S	3430 H	<b>i</b>		
Nazionalità	D2	ITALI	ANA										A : - B	RIE	ACDATION
COGNOME E NOME	D1	coco	COCOLA FRANCESCO												
NAZIONALITÀ	D2	ITALI	ANA												
SNOME E NOME	D1	RICCI	ANTON	VIO							- 10	Olro Cen		<b>**</b>	THE WAY
DNALITÀ	D2	ITALL	ANA							-	— \m			C10	33 Euro
COGNOME E NOME	D1	<del> </del>										1			£
Nazionalità	D2	<del>                                     </del>				<del></del>			<del></del>				201		
	Se.	ZIONE			ASSE		SOTT	OCLASSE			GRUPPO	5 Euro		SOTTO	GRUPPO
E. CLASSE PROPOSTA	E1	T	]	E2		٦ ١	E3		] !	E4		CEP PLAN	-4-4	5	
		L	<u> </u>	LL					نـــــا	l					
F. PRIORITA'		DERIVA	NTE DA P	RECEDE	NTE DEF	POSITO ESEC	SUITO AL	L'ESTERO							
STATO O ORGANIZZAZIONE	F1	-									Тіро	F2			
NUMERO DI DOMANDA	F3									DATA	DEPOSITO	F4			
STATO O ORGANIZZAZIONE	F1	-						•			Тіро	F2			
Numero di Domanda	F3	<del> </del>							$\neg$	DATA	DEPOSITO	F4			<del></del>
G. CENTRO ABILITATO DI RACCOLTA COLTURE DI MICROORGANISMI	<b>G1</b>								L						
FIRMA DEL/DEI RICHIEDENTE/I	DR.	LUISA	BACC	ARO	MAN	NUCCI	ha	·				2-			

#### **MODULO A (2/2)**

#### I. MANDATARIO DEL RICHIEDENTE PRESSO L'UIBM

LA/E SOTTOINDICATA/E PERSONA/E HA/HANNO ASSUNTO IL MANDATO A RAPPRESENTARE IL TITOLARE DELLA PRESENTE DOMANDA INNANZI ALL'UFFICIO
ITALIANO BREVETTI E MARCHI CON L'INCARICO DI EFFETTUARE TUTTI GLI ATTI AD ESSA CONNESSI (DPR-20.10.1998 N. 403)

ITALIANO BREVETTI E MARCHI CON L'INC	ARICO DI EFFETTUARE TUTTI GLI ATTI AD ESSA CONNESSI (DPR-20.10.1998 N. 403).
NUMERO ISCRIZIONE ALBO COGNOME E NOME;	NR. ISRC. 181 DR. ING. GIANFRANCO MANNUCCI - NR. ISRC. 459 DR. ING. MICHELE MANNUCCI NR. ISCR. 189 DR. LUISA BACCARO MANNUCCI
DENOMINAZIONE STUDIO	12 UFFICIO TECNICO ING. A. MANNUCCI SRL
INDIRIZZO	I3 VIA DELLA SCALA - 4
CAP/LOCALITÀ/PROVINCIA	14 50123 - FIRENZE - FI
L. ANNOTAZIONI SPECIALI	L1 SI FA RISERVA DI LETTERA D'INCARICO.
M. DOCUMENTAZIONE ALLE	GATA O CON RISERVA DI PRESENTAZIONE
TIPO DOCUMENTO	N.Es.Ail. N. Es. Ris. N. Pag. per esemplare
PROSPETTO A, DESCRIZ., RIVENDICAZ.	1 39
(OBBLIGATORI 2 ESEMPLARI) DISEGNI (OBBLIGATORI SE CITATI IN	1 08
DESCRIZIONE, 2 ESEMPLARI)	
DESIGNAZIONE D'INVENTORE	
DOCUMENTI DI PRIORITÀ CON TRADUZIONE IN ITALIANO	
AUTORIZZAZIONE O ATTO DI CESSIONE	
	(SI/NO)
LETTERA D'INCARICO	NO
PROCURA GENERALE	NO
RIFERIMENTO A PROCURA GENERALE	NO
	(LIRE/EURO) IMPORTO VERSATO ESPRESSO IN LETTERE
ATTESTATI DI VERSAMENTO	EURO DUECENTONOVANTUNO/80
FOGLIO AGGIUNTIVO PER I SEGUENTI	A D F
PARAGRAFI (BARRARAE I PRESCELTI) DEL PRESENTE ATTO SI CHIEDE COPIA	SI
ENTICA? (SI/NO) NCEDE ANTICIPATA ACCESSIBILITÀ	
BBLICO? (SI/NO)	NO
DATA DI COMPILAZIONE	19/02/04
FIRMA DEL/DEI	De Luces BACCABO MANNUAGE D
RICHIEDENTE/I	DR. LUISA BACCARO MANNUCCI
	VERBALE DI DEPOSITO
Numero di Domanda	
C.C.I.A.A. DI	1 2004A 0 0 0 0 4 B
	COD. 40
L	23/02/2004 IL/I RICHIEDENTE/I SOPRAINDICATO/I HA/HANNO PRESENTATO A ME
LA PRESENTE DOMANDA CORR	
N. ANNOTAZIONI VARIE DELL'UFFICIALE ROGANTE	Mindo E MERE STURE
DELL OFFICIALE ROGANTE	The state of the s
IL DEPOSITANTE	L'Ufficiale Roganie
	\ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \ \
1110	DELL'UFFICIO
MARTINA CAPANNOL CHERA	IRDI

### PROSPETTO MODULO A DOMANDA DI BREVETTO PER INVENZIONE INDUSTRIALE

NUMERO DI DOMANDA:		00000	DATA DI DEP	osito:					
A. RICHIEDENTE/I COGNOME	E NOME O DE	NOMINAZIONE, RESIDE	ÑZA O STATO						
DIESSE DIAGNOSTICA SENES MILANO - MI - VIAS. VI		1							
C. TITOLO									
"DISPOSITIVO PER ESEGUIRE	ANALISI SI	I LIQUIDI BIOLOGI	CI E RELATIVO MET	ODO"					
	Sezione	CLASSE	Sottoclasse	Gi	RUPPO	Sottogruppo			
E. CLASSE PROPOSTA									
O. RIASSUNTO		<del></del>							
	·								
			parecchio o dispo						
	misura della velocità di sedimentazione in liquidi biolo-								
	gici, ed in specie della velocità di eritrosedimentazione								
	in campioni di sangue. L'apparecchio comprende: supporti								
	(3) per provette (P) contenenti campioni di liquido bio- logico; dispositivi di agitazione (25) per agitare le								
			atore (17; 19) per						
	velli all'interno di dette provette. I supporti sono rea-								
	percorso chiuso, lungo il quale sono disposti i disposi-								
	tivi di agitazione ed il rivelatore.								
	(Fig	.1)	•		6	11 12033 Euro			
					MARCARA	BOILO MARCHANO			
P. DISEGNO PRINCIPALE	-	. 2	Fig.1	*	-	- 73			
			ල්ලේක්ලික්ලික්ලික්ලික්ලික්ලික්ලික්	രീക	52 Euro	Sent 1 3 Vis Euro ce			
		2-9			Med in the				
		FI	10						
·	.					/ \			
		25		中國					
	Ą		5			For to to Conding			
					52	Salled,			
		FI FI			12.00				
			15 7		<b>\$77</b>				
	1				١٩٥				
		ŕ	E 11 Z TOTAL		••	San Sond			
		නු සුව වැඩි වැඩි වෙන සම්බන්ධ වැඩි වැඩි වෙන සම්බන්ධ වැඩි සම්බන්ධ වැඩි සම්බන්ධ සම්බන්ධ සම්බන්ධ සම්බන්ධ සම්බන්ධ ස	രത്തത്ത്			77			
		3	6.7%			U			
			F1 D 721 20						
	. 1	<b>*************************************</b>	<u>මෙම මැම</u> මැමුණුම	507					
	· · <u>· · · ·</u>	3	47	]					
FIRMA DEL/DEI	7'			<del>. '</del>					
RICHIEDENTE/I	DR. LUISA	BACCARO MANNUC	CI	<del></del>	<del></del> .				
•		1/1 -	. —						

## H 2004A 000043

Caso B

DIESSE DIAGNOSTICA SENESE S.p.A.

a MILANO

5

10

25

"DISPOSITIVO PER ESEGUIRE ANALISI SU LIQUIDI BIOLOGICI E RELATIVO METODO"

#### DESCRIZIONE

#### Campo Tecnico

La presente invenzione riguarda un apparecchio o dispositivo per eseguire misure su liquidi biologici, ed in
particolare misure implicanti la sedimentazione di particelle in liquidi biologici, in specie misure della velocità di eritrosedimentazione. L'invenzione riguarda anche
un metodo per attuare tali misure.

#### Stato della Tecnica

La misura della velocità di eritrosedimentazione è una delle analisi di routine che viene effettuata su campioni di sangue. Normalmente questa analisi può essere eseguita utilizzando provette o cuvette di forma particolare, destinate alla lettura ottica tramite un sistema emettitore ricevitore che scorre lungo lo sviluppo assiale della provetta. Un esempio di provetta idonea a questa applicazione è descritto in EP-B-898700. Apparecchi che utilizzano provette dedicate alla misura della velocità di eritrosedimentazione sono descritti in WO-A-9743621 ed

Pag. 2/39

in US-A-5133208.

Sono state sviluppate anche apparecchiature che consentono di eseguire la misura della velocità di eritrosedimentazione senza l'impiego di provette speciali, ma utilizzando le normali provette o cuvette per emocromo od analoghe analisi su campioni di sangue. Queste apparecchiature prevedono di aspirare in un capillare una parte del campione di sangue contenuto nella cuvetta o provetta per emocromo. All'interno del capillare viene poi eseguita la misura della velocità di eritrosedimentazione. Questi apparecchi presentano il vantaggio di poter utilizzare un unico tipo di provette per varie analisi di routine, compresa la velocità di eritrosedimentazione (VES). Tuttavia, essi presentano notevoli inconvenienti, derivanti dal fatto che il campione di sangue deve essere prelevato dalla provetta tramite una pipetta o un capillare, che deve poi essere lavato od eventualmente sostituito. Il lavaggio o la sostituzione deve essere eseguito tra un test ed il successivo. Questo comporta la produzione di liquidi reflui , od eventuali rifiuti solidi ,che devono essere smaltiti e quindi incrementa la complessità dell'apparecchio ed il relativo costo anche di gestione oltre che di produzione. Non si possono, inoltre, escludere contaminazioni tra campioni analizzati in successione.

25 <u>Scopi e sommario dell'invenzione</u>

10

15

Scopo dell'invenzione è la realizzazione di un metodo per la misura della velocità di eritrosedimentazione
(VES) o per scopi analoghi, che superi gli inconvenienti
menzionati.

Scopo dell'invenzione è anche la realizzazione di un nuovo dispositivo od apparato per eseguire tali misure.

In particolare, scopo dell'invenzione è la realizzazione di un apparato o dispositivo che sia in grado di
eseguire l'analisi sia utilizzando provette dedicate alla
VES sia utilizzando provette generiche, del tipo usualmente impiegato per emocromo.

Inoltre, secondo un suo perfezionamento, scopo dell'invenzione è quello di eseguire la determinazione della VES su provette generiche utilizzando un qualsiasi tipo di rack, ove eventualmente tali provette sono contenute per l'esecuzione del test emocromocitometrico stesso.

Sostanzialmente, secondo l'invenzione viene previsto un apparecchio per la misura della velocità di sedimentazione in liquidi biologici, ed in specie della velocità di eritrosedimentazione in campioni di sangue, comprendente: supporti per provette contenenti campioni di liquido biologico; dispositivi di agitazione per agitare le provette; almeno un rivelatore per rivelare livelli di campione e/o di sedimento all'interno delle provette; ca-

BEST AVAILABLE COPY

5

10

15

20

ratterizzato dal fatto che i supporti sono realizzati in un organo flessibile continuo definente un percorso chiuso, lungo il quale sono disposti i dispositivi di agitazione e detto almeno un rivelatore.

Come apparirà chiaro nel seguito, con una disposizione di questo tipo è possibile inserire singole provette, anche generiche provette per emocromo, in rispettivi
supporti dell'organo flessibile. Questo fa poi avanzare
le provette lungo un percorso in cui esse vengono agitate, tenute in posizione di sedimentazione e sottoposte ad
una o più letture.

In una vantaggiosa forma di realizzazione, lungo il percorso chiuso definito dall'organo flessibile sono disposti: almeno una zona di agitazione, in cui sono previsti detti dispositivi di agitazione; almeno una zona di sedimentazione; ed almeno una zona di lettura, in cui è disposto il rivelatore. In pratica, saranno previsti almeno due rivelatori per eseguire una prima lettura per determinare il livello del campione dopo l'agitazione ed una seconda lettura per determinare il livello del sedimento nel campione dopo la sedimentazione. Possono anche essere previste più letture successive a distanze spaziali prestabilite e quindi – nota la velocità di avanzamento dell'organo flessibile – a distanze temporali determinare il determinare il determinare il determinare dell'organo flessibile – a distanze temporali dell'organo flessibile – a distanze dell

25 nate. Non si esclude che il livello del campione

10

15

provetta venga determinato fuori dall'apparecchio, oppure che un singolo rivelatore esegua le due letture, nel qual caso è sufficiente un unico rivelatore per eseguire la misura. Peraltro, anche ai fini della automazione del processo di analisi, è vantaggioso e preferibile prevedere almeno un rivelatore a valle della zona di agitazione ed almeno un secondo rivelatore a valle della zona di sedimentazione.

Preferibilmente, l'organo flessibile definisce un percorso giacente in un piano di giacitura sostanzialmente orizzontale, in modo che le provette o cuvette si trovino, durante la fase di sedimentazione e lettura, in un assetto sostanzialmente verticale. Non si esclude, tuttavia, una leggera inclinazione rispetto alla verticale.

In una pratica e vantaggiosa forma di realizzazione, i supporti formanti dell'organo flessibile continuo sono costituiti da elementi tra loro vincolati per formare un organo flessibile a catena, ad esempio tramite snodi sferici, che consentono un ampio movimento di un elemento rispetto all'altro, con la possibilità di far uscire la singola provetta dal piano di glacitura dell'organo flessibile continuo per ottenere una efficace agitazione del campione.

I vari elementi costituenti l'organo flessibile pos25 sono presentare ciascuno una singola sede o più sedi per

10

15

una singola provetta o per più provette. Preferibilmente, per semplicità costruttiva e di controllo automatico dell'apparecchio, ogni elemento comprende una singola sede per una provetta.

In una vantaggiosa forma di realizzazione dell'invenzione, i dispositivi di agitazione sono disposti e realizzati per provocare l'oscillazione dei supporti definenti l'organo flessibile e atti a ricevere le singole provette.

Vantaggiosamente, i dispositivi di agitazione sono realizzati e disposti per provocare l'oscillazione di detti elementi, formanti l'organo flessibile a catena, fuori dal piano di giacitura dell'organo flessibile, così da far oscillare l'asse delle singole provette rispetto alla direzione ortogonale a tale piano di giacitura.

In una forma di realizzazione particolarmente vantaggiosa dell'invenzione, i dispositivi di agitazione comprendono guide in cui si impegnano gli elementi formanti l'organo flessibile continuo, le quali guide provocano l'oscillazione di detti elementi. Gli elementi formanti l'organo flessibile continuo presentano organi di impegno a tali guide, ad esempio in forma di pattini.

In una possibile forma di realizzazione, i dispositivi di agitazione comprendono guide fisse, estendentisi lungo almeno una porzione del percorso definito

20

dall'organo flessibile, le quali sono realizzate e disposte in modo tale che gli elementi che traslano lungo di esse sono forzati ad oscillare fuori dal piano di giacicontinuo flessibile detto organo di tura quest'ultimo avanza. In pratica tali guide possono avere provocare, durante elicoidale sviluppo l'avanzamento dell'organo flessibile, la rotazione di 360° di ciascun elemento dell'organo flessibile attorno ad un asse parallelo alla direzione di avanzamento dell'organo flessibile nella zona di agitazione, cioè parallelo all'asse dell'elica formata dalle guide.

Per ottenere una agitazione più efficace, peraltro, è preferibile che le guide di impegno degli elementi formanti l'organo flessibile e facenti parte dei dispositivi di agitazione siano guide mobili, estendentisi lungo una porzione del percorso definito dall'organo flessibile. In tal caso le guide sono realizzate e disposte per provocare, con il loro movimento, l'oscillazione degli elementi ad esse impegnati fuori dal piano di giacitura dell'organo flessibile continuo. Il movimento di oscillazione imposto dalle guide, dotate ad esempio di un proprio attuatore, è in questo caso svincolato ed indipendente dal movimento di avanzamento dell'organo flessibile portante le provette.

25 Ad esempio, i dispositivi di agitazione possono com-

prendere un rotore coassiale ad un tratto del percorso dell'organo flessibile e presentante organi di impegno, in forma di guide o simili, degli elementi che si trovano corrispondenza di detto tratto del dell'organo flessibile. Il rotore è dotato di un movimento di rotazione o di oscillazione attorno al proprio asse, il quale provoca l'oscillazione di tutti gli elementi e quindi delle rispettive sedi e provette impegnati al rotore stesso. rispetto alla restante porzione dell'organo flessibile non impegnato al rotore. In questo modo, ciascuna singola provetta, rimanendo nella sua sede e compiendo l'intero percorso chiuso definito dall'organo flessibile continuo, può essere sottoposta ad agitazione e lasciata riposare in assetto verticale (od eventualmente anche inclinato rispetto alla verticale ma con un orientamento fisso) per eseguire la fase di sedimentazione e le letture dei livelli nella provetta.

Al di fuori della zona di agitazione possono essere presenti guide fisse, per evitare vibrazioni od oscillazioni accidentali delle provette.

Per ottenere un controllo affidabile dell'apparecchio, secondo una forma di realizzazione perfezionata dell'invenzione l'organo flessibile continuo comprende un transponder associato a ciascun supporto per

25 le provette. Il transponder contiene dati che consenton

10

di riconoscere la singola sede o supporto a cui è associata una determinata provetta, la quale a sua volta è dotata di informazioni applicate ad esempio tramite un'etichetta con un codice a barre od altro codice preferibilmente leggibile da una macchina, ad esempio tramite un sistema di lettura OCR. Una unità di controllo associa ai dati di ciascun transponder i dati della provetta inserita nel relativo supporto. Con un sistema di lettura dei transponder in uno o più punti opportuni del percorso dell'organo flessibile è così possibile individuare la posizione di ciascuna provetta. Il dispositivo diviene così estremamente affidabile e non soggetto a errore neppure in caso di temporanea mancanza di corrente elettrica, che potrebbe far perdere al sistema di controllo a passi dell'avanzamento dell'organo flessibile la posizione delle varie provette lungo il percorso.

Le provette possono essere inserite ed estratte manualmente dai supporti dell'organo flessibile. Tuttavia, preferibilmente, lungo il percorso chiuso definito dall'organo flessibile è disposto almeno un estrattore, per estrarre le provette dai supporti. In una forma di realizzazione preferita dell'invenzione sono previsti due estrattori, per gli scopi che verranno chiariti in seguito.

25 In una forma di realizzazione semplice e non comple-

10

15

tamente automatizzata del dispositivo si può prevedere che l'operatore inserisca le singole provette nelle varie sedi dei supporti, dopo aver fatto acquisire all'unità di controllo le informazioni applicate su ciascuna provetta.

Peraltro, l'apparecchio può essere ulteriormente sviluppato è perfezionato prevedendo organi di manipolazione automatica per inserire automaticamente le provette nei supporti dopo aver automaticamente letto le informazioni applicate sulle provette stesse. Questi organi di manipolazione possono ad esempio essere disposti e realizzati per estrarre singole provette da un rack di provette e per inserirle nei rispettivi supporti. Questi organi possono essere disposti in un blocco preparatore per la preparazione delle provette, il quale è vantaggiosamente e preferibilmente sovrapposto all'organo flessibile continuo ed ai mezzi di agitazione e lettura della velocità di sedimentazione.

In una possibile forma di realizzazione dell'invenzione, il blocco preparatore comprende una stazione di lettura, per leggere automaticamente etichette applicate sulle provette e per determinare per ciascuna di esse se deve essere sottoposta ad una misura della velocità di sedimentazione del campione in essa contenuto. Possono, inoltre, essere previsti meccanismi di estrazione delle singole provette dai rispettivi rack e di tra-

5

10

15

20

sferimento ed inserimento nelle sedi o supporti del sottostante organo flessibile continuo.

Secondo un diverso aspetto, l'invenzione riguarda un metodo per la misura della velocità di sedimentazione in liquidi biologici, in specie della velocità di eritrosedimentazione in campioni di sangue, comprendente: una fase di agitazione di provette nelle quali sono contenuti campioni di detti liquidi biologici; una fase di sedimentazione dei campioni; ed una fase di lettura del livello del sedimento in dette provette; caratterizzato dal fatto 10 di disporre dette provette in corrispondenti supporti formanti un organo flessibile continuo, di avanzare detto organo flessibile continuo lungo un percorso chiuso, e di sottoporre le singole provette, lungo il percorso chiuso, a dette fasi di agitazione, sedimentazione e lettura in 15 zone sequenzialmente disposte lungo detto percorso chiuso.

Ulteriori vantaggiose caratteristiche e forme di attuazione del dispositivo e del metodo secondo l'invenzione sono indicate nelle allegate rivendicazioni dipendenti.

#### Breve descrizione dei disegni

20

25

L'invenzione verrà meglio compresa seguendo la descrizione e l'unito disegno, il quale mostra una pratica forma di realizzazione esemplificativa e non limitativa dell'invenzione. Più in particolare, nel disegno: la

5

10

15

Fig.1 mostra una vista in pianta, secondo I-I di Fig.12 dell'organo flessibile con il suo percorso e gli organi e dispositivi previsti lungo di esso; le

Figg.2 a 7 mostrano dettagli di uno dei supporti formanti l'organo flessibile e del modo in cui le provette vengono inserite e trattenute in essi; la

Fig.8 mostra una sezione secondo VIII-VIII di Fig.1 dei dispositivi di agitazione; la

Fig.9 mostra una sezione secondo IX-IX di Fig.8; la Fig.10 mostra una vista in pianta secondo X-X di Fig.8; la

Fig.11 mostra una sezione analoga alla sezione di Fig.8 in una diversa posizione angolare delle provette impegnate dai dispositivi di agitazione; la

Fig.12 mostra una sezione secondo un piano verticale del dispositivo completo del blocco preparatore sovrastante l'organo flessibile continuo; la

Fig.13 mostra una vista in pianta del dispositivo 20 completo di preparatore; la

Fig.14 mostra una vista tergale secondo XIV-XIV di Figg.12 e 13; la

Fig.15 mostra una vista laterale dell'estrattore delle provette dai rack; la

Fig.16 mostra una vista secondo XVI-XVI di

le

5

10

15

Figg.17 e 18 mostrano dettagli del dispositivo di trasferimento delle provette dal blocco preparatore all'organo flessibile sottostante, la Fig.18 essendo una vista secondo XVIII-XVIII di Fig.17.

# Descrizione dettagliata di una forma di attuazione preferita dell'invenzione

Il dispositivo illustrato in dettaglio nel disegno allegato comprende due sezioni o gruppi: la sezione o gruppo di agitazione, sedimentazione e lettura, comprendente l'organo flessibile con le sedi o supporti per le provette, ed una sovrastante sezione o gruppo denominato nel seguito blocco preparatore. Quest'ultimo potrebbe essere omesso nell'ipotesi di un dispositivo più economico e meno automatizzato. Nel seguito verrà descritta prima il gruppo sottostante, con gli organi di agitazione, sedimentazione e lettura e successivamente il blocco preparatore facoltativo con i relativi dispositivi trasferitori delle provette.

Con iniziale riferimento alle Figg.1 a 11, il gruppo inferiore del dispositivo, complessivamente indicato con 2, comprende un organo flessibile 1 costituito da una catena formata da una serie di singoli elementi 3 che verranno descritti in dettaglio con riferimento alle Figg.2 a 7. Ciascun elemento 3 presenta una sede o supporto per

una rispettiva provetta P, così che una molteplicità di provette possono essere fatte avanzare lungo un percorso chiuso definito dall'organo flessibile 1.

Questo percorso è definito da sette ruote di rinvio 5, 6, 7, 8, 9, 10 e 11, di cui le ruote 5 a 9 sono folli 5 mentre le ruote 10 e 11 sono motorizzate tramite un motoriduttore 13, controllato elettronicamente da una unità centrale, ed una cinghia dentata 15, che si trovano al di sotto del piano di giacitura dell'organo flessibile 1. Il a passi avanzamento 13 provoca un motoriduttore 10 dell'organo flessibile 1, ciascun passo essendo pari ad un elemento 3. Passi successivi vengono eseguiti ad un intervallo temporale impostabile per gli scopi chiariti più avanti.

Lungo il percorso dell'organo flessibile 1 sono indicate in Fig.1 sei posizioni con le lettere A, B, C, D, E, F per le funzioni e gli scopi di seguito descritti.

La posizione A è quella in cui le singole provette P vengono inserite nei supporti degli elementi 3 che via via transitano in detta posizione.

Nella posizione B viene previsto un primo rivelatore, genericamente indicato con 17, che può essere costituito da un sensore capacitivo, da una telecamera, da un
sistema ottico con un emettitore ed un ricevitore o da
qualunque altro rivelatore idoneo a determinare il livel-

15

20

lo di campione contenuto in ciascuna provetta P che transita nella posizione B.

Nelle posizioni C e D si trovano rispettivamente un secondo ed un terzo rivelatore, indicati con 19 e 21, che possono essere dello stesso tipo del rivelatore 17 oppure anche di tipo diverso. Essi servono a determinare il livello del sedimento nei campioni dopo che le provette sono state tenute in una condizione di sedimentazione per un tempo determinato. I due rivelatori 19 e 21 sono in posizioni diverse lungo il percorso dell'organo flessibile 1, così che essi eseguono una analoga lettura a due intervalli di tempo diversi. Il rivelatore 21 può anche essere omesso.

Nelle posizioni E ed F sono posizionati due estrattori (non mostrati), che sfilano le provette dai supporti
3 e le fanno cadere in due distinti contenitori. Tramite
un controllo elettronico il dispositivo è programmato in
modo tale che tutte le provette che sono state correttamente sottoposte alla misura tramite i rivelatori 17, 19
20 ed eventualmente 21 vengono scaricate da uno dei due estrattori in un primo contenitore. Viceversa, le provette
che hanno dato esito errato (cioè ad esempio che sono risultate vuote, non leggibili o che comunque non hanno
consentito di eseguire l'analisi), vengono scaricate
25 dall'altro estrattore nel secondo contenitore. Questo

permette all'operatore di individuare in modo facile i campioni e quindi i pazienti per i quali l'analisi deve essere ripetuta.

La configurazione degli elementi 3 formanti l'organo flessibile 1 è illustrata in dettaglio nelle Figg.2 a 7. Ciascun elemento 3 costituisce in pratica una maglia di una catena, ed è corredato di giunti maschio/femmina sferici per essere unito all'elemento precedente ed all'elemento successivo. Con 3A è indicato l'elemento sferico maschio e con 3B è indicato l'elemento sferico femmina del giunto.

Il corpo dell'elemento 3 presenta una sede passante 3C (Figg. 5, 6), in cui si inseriscono le provette P. Nella sede passante 3C sono realizzate due linguette di ritegno elastico indicate con 3D. Solidale alla porzione femmina 3B del giunto sferico è realizzato un alloggiamento 3E in cui è inserito un transponder, così che a ciascuna provetta è associato un transponder per gli scopi chiariti in seguito. Inoltre, il corpo di ciascun elemento 3 presenta due pattini 3F di impegno e scorrimento in guide disposte lungo il percorso dell'organo flessibile. Le guide possono svilupparsi lungo l'intero percorso per evitare oscillazioni indesiderate dei singoli supporti definiti dagli elementi 3, in special modo lungo l'alla zona di sedimentazione dei campioni. Parte delle quide

Pag. 17/39

5

10

15

20

può essere, viceversa, mobile per provocare l'oscillazione dei supporti e quindi l'agitazione dei campioni di sangue od altro liquido biologico contenuto nelle provette. Ciascun elemento 3 può essere costruito per semplice stampaggio di resina sintetica.

In Fig.4 è schematicamente illustrato anche un rivelatore di tipo capacitivo, indicato con 17, che può essere utilizzato nei vari punti del percorso dell'organo
flessibile. Tale rivelatore viene fatto traslare lungo la
provetta dal fondo alla zona sottostante l'elemento 3 per
leggere il livello del campione e/o del sedimento. Eseguita la lettura, il rivelatore si abbassa fino a svincolarsi dalla provetta e consentirne l'avanzamento tramite
l'organo flessibile 1. Come accennato in precedenza, questo è uno dei possibili rivelatori impiegabili in questo
tipo di dispositivi, ma non l'unico. In generale, il dispositivo può essere corredato di uno o più tipi di rivelatori anche tra loro diversi, purché idonei a fornire le
informazioni per la lettura delle quali il dispositivo è
realizzato.

Nel tratto rettilineo dell'organo flessibile 1 compreso fra la ruota folle 8 e la ruota motrice 10 sono disposti dispositivi di agitazione, genericamente indicati con 25 ed illustrati in maggiore dettaglio nelle Figg.8 a 11.

5

10

15

20

I dispositivi di agitazione comprendono un rotore formato da una coppia di dischi 27A, 27B, tra loro uniti da barre di giunzione 29 (omesse per chiarezza in Fig.10). I dischi 27A e 27B sono supportati in modo girevole attorno ad un asse coincidente con l'asse X-X dei giunti sferici di unione degli elementi 3 della porzione di organo flessibile 1 che attraversa i dischi 27A, 27B stessi.

Il supporto dei dischi è formato, per ciascuno di essi, da una terna di rotelle scanalate 31A, 31B supportate folli su rispettive piastre di supporto 33A, 33B, vincolate alla base 34 del dispositivo e sviluppantisi ortogonalmente al piano di giacitura dell'organo flessibile 1. Ciascuna piastra 33A, 33B presenta un'apertura di passaggio 35A, 35B per le provette e per l'organo flessibile 1, ed un'analoga apertura passante 37A, 37B è prevista nei due dischi 27A, 27B. Ai due dischi 27A, 27B sono quide 39 che si sviluppano parallelamente all'asse X-X di oscillazione del rotore formato dai dischi stessi ed ai due lati di detto asse. Ciascuna guida è formata da una coppia di lamine parallele e distanziate, vincolate rigidamente ai due dischi 27A, 27B. Tra le due coppie di lamine si inseriscono e scorrono i pattini 3F (Fig.7) dei singoli elementi 3 formanti l'organo flessibile 1. Al disco 27A è solidale un settore di corona

5

10

15

20

dentata 41, ingranante con un pignone 43 azionato da un motorino elettrico 45.

'I dispositivi agitatori 25 sin qui descritti operano come segue. L'organo flessibile continuo 1 avanza a passi lungo il proprio percorso. Ad ogni istante un certo nume-5 ro di elementi 3 (sei nell'esempio illustrato in Figg.9 e 10) sono impegnati alle guide 39 del rotore formato dai dischi 27A, 27B. Il movimento oscillatorio imposto dal motore 45 al rotore tramite il pignone 43 ed il settore di corona dentata 41 provoca l'oscillazione degli elemen-10 ti 3 impegnati nelle guide 39 e quindi delle provette P inserite in tali elementi. Le Figg.8 e 11 mostrano le due posizioni estreme assunte dalle provette P durante questa oscillazione. I giunti sferici tra gli elementi 3 consentono a ciascun elemento di ruotare rispetto al precedente 15 ed al successivo per fuoriuscire dal piano di giacitura dell'organo flessibile 1. In questo modo tra un passo di avanzamento e l'altro dell'organo flessibile 1 le provette inserite nei sei elementi 3 impegnati al rotore tramite le guide 39 possono liberamente oscillare attorno 20 all'asse X-X, senza in ciò essere ostacolati dagli elementi 3 immediatamente a monte ed a valle (rispetto al verso di avanzamento F1 dell'organo flessibile 1) dei dischi 27A, 27B.

25 Il movimento di oscillazione imposto dal motore 45 è

avanzamento movimento di dal svincolato dell'organo flessibile 1 e può avere qualunque frequenza opportuna per ottenere l'agitazione che si desidera delle provette P. In questo modo, ciascuna provetta P che avanza supportata dall'organo flessibile 1 subisce una agitazione per un tempo pari al tempo di permanenza di essa fra i due dischi 27A, 27B, cioè un multiplo del tempo di ciascun passo di avanzamento, multiplo pari al numero di elementi 3 simultaneamente presenti tra i dischi 27A, 27B, cioè 6 nell'esempio illustrato. Preferibilmente l'oscillazione si arresta brevemente durante il movimento di avanzamento dell'organo flessibile formato dagli elementi 3, ma il tempo di arresto dell'oscillazione è molto breve, poiché il tempo di sosta tra un passo ed il successivo è sostanzialmente maggiore del tempo impiegato per compiere ciascun passo di avanzamento.

Il rivelatore 17 posto immediatamente a valle della zona di agitazione definita dai dispositivi di agitazione 25 legge per ogni provetta il livello del campione in essa contenuto prima della sedimentazione.

Il percorso dell'organo flessibile fra l'uscita dai dispositivi di agitazione 25 ed il secondo rivelatore 19 in posizione C forma la zona di sedimentazione. Lungo questo percorso ciascuna provetta mantiene l'assetto ver-

25 ticale per tutto il tempo impiegato a passare dal passoros

5

10

15

zione B alla posizione C. Il tempo di sedimentazione è definito dagli standard dell'analisi che si deve eseguire. La lunghezza del percorso tra le posizioni B e C ed il tempo richiesto per compiere ciascun passo sommato al tempo di sosta tra un passo ed il successivo sono determinati in modo tale da far sì che ciascuna provetta impieghi sostanzialmente il tempo di sedimentazione richiesto per passare dalla posizione B alla posizione C. Ciò, naturalmente, tenendo conto del tempo necessario per eseguire tutte le operazioni che nei vari punti del percorso dell'organo flessibile 1 devono essere compiute su ciascuna provetta, ad esempio: l'operazione di inserimento nella posizione A; le letture nelle posizioni B, C ed eventualmente D; l'estrazione e lo scarico nelle posizioni E od F.

In posizione C viene eseguita, tramite il rivelatore 19, la lettura della quota a cui è arrivato il sedimento nel campione contenuto in ciascuna singola provetta. I dati dei due rivelatori consente di determinare la velocità di eritrosedimentazione (VES).

Il terzo rivelatore 21 in posizione D, se presente, è ad una distanza dal rivelatore 19 tale da consentire a ciascuna provetta P di sedimentare per un tempo determinato nel passare dalla posizione C alla posizione D. Questo terzo rivelatore esegue una seconda lettura del li-

5

10

15

20

vello del sedimento dopo un secondo intervallo di tempo.

Le provette vengono poi fatte avanzare dalla posizione D alla posizione E od F per lo scarico, tramite un espulsore che può essere realizzato in modo accennato nel seguito.

Lungo il percorso di avanzamento dell'organo 1 possono essere previste guide fisse (ad eccezione della zona occupata dai dispositivi di agitazione 25), per mantenere le provette con un orientamento costante, preferibilmente verticale. Tali guide possono essere realizzate in modo analogo alle guide 39 del rotore formante parte dei dispositivi di agitazione 25.

I motori 13 e 45 ed i rivelatori 17, 19 e 21 oltre agli espulsori (non mostrati) nelle posizioni E ed F sono interfacciati ad una unità di controllo programmabile, schematicamente indicata con 47. Essa controlla e coordina i movimenti dei vari organi del dispositivo, acquisisce i dati delle letture dei rivelatori ed acquisisce anche, ad esempio tramite un lettore di codice a barre, le informazioni applicate su ciascuna provetta. Questo lettore di codice a barre (od altra interfaccia idonea) può essere disposto su un manipolo azionato dall'operatore che, nella forma di realizzazione più semplice, provvede a caricare le singole provette nelle varie sedi che transitano dalla posizione A, facendo acquisire al sistema

5

10

15

20

Ufficio Tecnico Augusti

programmabile le informazioni del paziente, a cui devono poi essere associate le risultanze dell'analisi eseguita dal dispositivo.

Come verrà descritto in seguito, queste operazioni possono essere automatizzate con l'impiego di un blocco preparatore sovrastante l'organo flessibile continuo 1.

Lungo il percorso dell'organo flessibile 1 sono disposti uno o più lettori di transponder, non mostrati e di tipo di per sé noto. Ad esempio, uno di essi può essere posto in posizione A ed uno o più di essi può essere posti in posizioni opportune anche in corrispondenza delle posizioni B, C, D, E, F o tra di esse. In questo modo, ogni volta che un elemento 3 transita in posizione A, l'unità centrale 47 acquisisce non solo le informazioni applicate sulla provetta che viene inserita in tale elemento, ma associa anche a quella provetta uno specifico transponder. Questo consente al sistema di conoscere in ogni istante anche in caso di temporanea assenza di alimentazione elettrica, la posizione di ciascuna provetta, senza affidare questa informazione unicamente al conteggio dei passi di avanzamento imposti dal motore 13.

Il blocco preparatore abbinabile al dispositivo sin qui descritto è illustrato nelle Figg.12 e seguenti e indicato complessivamente con 51. Esso comprende un primo convogliatore continuo 53 rinviato attorno a ruote di

10

15

20

rinvio 55, 57 e corredato di una serie di sedi 59 eventualmente intercambiabili, per alloggiare rack R contenenti le provette P. I rack R possono essere di varia forma e tipo e questo può richiedere, a seconda dei rack che lo specifico laboratorio di analisi utilizza, la sostituzione delle sedi 59.

Il movimento del convogliatore 53 (freccia f53) trasferisce ogni sede 59 con il rispettivo rack R da una zona di carico ad una zona di prelievo, che si trova nelle Figg.12 e 13 all'estremità sinistra del percorso del convogliatore 53. Qui un primo trasferitore 61 spinge ciascun rack secondo la freccia f61 per farlo transitare davanti ad un lettore di codice a barre 63 od altro dispositivo di lettura delle informazioni applicate (tramite etichette stampate od altro) su ogni singola provetta contenuta nel rack. Il trasferitore 61 è azionato da un motore, controllato dall'unità 47, tramite una cinghia 62 od altro organo meccanico di trasmissione.

Transitando davanti al lettore di codice a barre 63, questo determina per ciascuna provetta se essa deve essere sottoposta alla determinazione della velocità di eritrosedimentazione. Infatti, non necessariamente tutti i campioni contenuti nelle varie provette dei rack R richiedono tale esame. Si possono avere anche campioni che devono essere sottoposti solo ad altre analisio de la composizione.

Pag. 25/39

10

15

20

pio test emocromocitometrici.

10

15

20

25

L'avanzamento del rack secondo la freccia f61 è a passi per consentire da un lato la lettura delle singole etichette e dall'altra il prelievo ed il trasferimento delle singole provette dal rack R al sottostante organo flessibile 1 per l'esecuzione della misura della VES. Le provette che non devono essere sottoposte alla misura della VES rimangono nel rack R e vengono spinte con esso dallo stesso trasferitore 61 in una corrispondente sede 65 di un secondo convogliatore 67, sostanzialmente speculare al convogliatore 53.

costituisce convogliatore 67 Questo secondo l'interfaccia con l'operatore, il quale inserisce nelle sedi 65 di esso i rack da processare e sfila da dette sedi i rack che sono già stati elaborati. Il trasferimento dei rack, inseriti dall'operatore nelle sedi 65, da queste alle sedi 59 del primo convogliatore 53 avviene tramite un secondo trasferitore 69 sostanzialmente speculare al trasferitore 61 ed azionato tramite una cinghia 71 ed un motore 73 (Fig. 13). Al convogliatore 67, che è reso accessibile tramite l'apertura di uno sportello non mostrato, possono essere associati mezzi indicano che all'operatore quali rack sono stati già processati e quali no. Ad esempio alle varie posizioni che vengono assunte dalle sedi 65 del convogliatore 67 possono essere associati un' LED di due diversi colori (ad esempio rosso e verde). L'accensione dell'uno o dell'altro dei LED è controllato dall'unità centrale 47 in funzione delle operazioni eseguite. Ad esempio tutti i rack ancora da elaborare sono contrassegnati dall'accensione del LED rosso, mentre tutti i rack già elaborati sono contrassegnati consente Questo LED verde. dall'accensione del all'operatore di riconoscere rapidamente i rack che possono essere sfilati e sostituiti da nuovi rack da elaborare, senza necessità di verificare se le provette (od alcune di esse) sono state sfilate dai rack. Si evita anche di lasciare inavvertitamente nel dispositivo un rack che contiene solo provette con campioni non destinati alla misura della VES.

Non si esclude, peraltro, la possibilità che lo scarico dei rack processati sia automatico, tramite allungamento della corsa del trasferitore 61, che può provvedere
ad espellere i rack elaborati da una apposita fessura
della carteratura del dispositivo.

Il trasferimento delle singole provette P che devono essere sottoposte all'analisi tramite i mezzi sottostanti il preparatore 51 'avviene con gli organi illustrati in dettaglio nelle Figg.' 12 è 15-18. Tali organi sono omessi per chiarezza di disegno nelle Figg.13 e 14.

25 Al di sotto del livello della base dei singoli rack,

10

a valle del lettore di codice a barre 61, nella posizione indicata con 81 in Fig.13 è disposto un estrattore complessivamente indicato con 83 ed illustrato in dettaglio nelle Figg. 15 e 16. Esso presenta un cursore 85 solidale ad una slitta 87 scorrevole lungo guide verticali 89. L'estremità superiore del cursore 85 è sagomata con una cavità che accoglie il fondo delle provette P. Esso presenta una dentatura 85A ingranante con un pignone 91 portato in rotazione da un motore 93 interfacciato all'unità di controllo 47. Quando una provetta P che si trova allineata con il cursore 85 deve essere trasferita nella parte sottostante del dispositivo, il cursore viene sollevato nella posizione di Fig.15 per sfilare parzialmente la provetta P dal rack R e renderne accessibile la parte superiore ad una pinza di prelievo e trasferimento, indica-15 ta con 93 ed illustrata nelle Figg. 17 e 18 oltre che in Fig.12. L'apertura e la chiusura della pinza 93 sono comandate da un motore 95 portato da un braccio L'albero del motore 95 è corredato di un eccentrico 99 che provoca l'apertura della pinza, la cui chiusura è co-20 mandata da una molla di compressione 101. Il braccio 97 è portato da un equipaggio 103 solidale ad una bussola filettata ingranante su una barra filettata 105, la cui rotazione è comandata da un motore 107. Il motore 107 tramite la barra filettata 105 comanda il movimento di sol-25

5

levamento ed abbassamento secondo la doppia freccia f93 della pinza 93.

Il motore 107 e la barra filettata 105 sono portati da un supporto 109 dotato di un movimento di oscillazione attorno ad un asse Y-Y verticale, comandato da un motore 111, tramite una vite 13 ed un settore di ruota dentata 115 solidale al supporto 109.

Con questa disposizione, ciascuna provetta P parzialmente estratta tramite l'estrattore 83 dal proprio rack R viene prelevata dalla pinza 93 che la può afferrare sotto al tappo, evitando rischi di aperture accidentali. Quindi, con un movimento di sollevamento, oscillazione attorno all'asse Y-Y e successivo abbassamento la provetta P viene inserita dalla pinza 93 nella sede 3C dell'elemento 3 che si trova istantaneamente in posizione A. Per garantire il completo inserimento della provetta P nella sede 3C, la pinza viene aperta, sollevata, richiusa e nuovamente abbassata per premere sul tappo della provetta fino ad inserimento completo, determinato tramite rilevamento della coppia applicata dal motore 107.

La provetta inserita nella sede 3C viene trattenuta in essa tramite le linguette 3D per tutto il tempo in cuio vengono eseguite le già descritte operazioni di agitazione, sedimentazione, lettura ed espulsione. Gli esputsoriale de la compania del compania de la compania de la compania del compania de la compania del compania de la compania de la compania del compania de

25 (non illustrati) che si trovano nelle posizion

5

10

15

E' inteso che il disegno non mostra che una pratica forma di realizzazione dell'invenzione, la quale può variare nelle forme e disposizioni senza, peraltro, uscire dall'ambito del concetto alla base dell'invenzione.

10 L'eventuale presenza di numeri di riferimento nelle rivendicazioni accluse ha unicamente lo scopo di facilitarne la lettura alla luce della descrizione che precede e degli allegati disegni e non ne limita in alcun modo l'ambito di protezione.

15

5

which is additing to the first that the state of the first the first of the state of the state of

#### Rivendicazioni

- 1. Apparecchio per la misura della velocità di sedimentazione in liquidi biologici, ed in specie della velocità di eritrosedimentazione in campioni di sangue, comprendente: supporti per provette contenenti campioni di liquido biologico; dispositivi di agitazione per agitare dette provette; almeno un rivelatore per rivelare livelli all'interno di dette provette; caratterizzato dal fatto che detti supporti sono realizzati in un organo flessibile continuo definente un percorso chiuso, lungo il quale sono disposti detti dispositivi di agitazione e detto almeno un rivelatore.
- 2. Apparecchio come da rivendicazione 1, caratterizzato dal fatto che lungo detto percorso chiuso sono disposti: almeno una zona di agitazione, in cui sono previsti detti dispositivi di agitazione; almeno una zona di sedimentazione; ed almeno una zona di lettura, in cui è disposto detto rivelatore.
- 3. Apparecchio come da rivendicazione 1 o 2, ca20 ratterizzato dal fatto che detto organo flessibile definisce un percorso giacente in un piano di giacitura sostanzialmente orizzontale.
  - 4. Apparecchio come da rivendicazione 1 o 2 o 3, caratterizzato dal fatto che detti supporti sono costituiti da elementi tra loro vincolati per formare un orga-

5

10

no flessibile a catena.

- 5. Apparecchio come da rivendicazione 4, caratterizzato dal fatto che ciascuno di detti elementi comprende una singola sede per una rispettiva provetta.
- 6. Apparecchio come da rivendicazione 4 o 5, caratterizzato dal fatto che gli elementi formanti detto organo flessibile sono tra loro vincolati tramite accoppiamenti che consentono ad elementi consecutivi di ruotare l'uno rispetto all'altro così da far uscire singoli elementi dal piano di giacitura dell'organo flessibile.
  - 7. Apparecchio come da rivendicazione 6, caratterizzato dal fatto che detti accoppiamenti sono costituiti
    da snodi sferici.
- 8. Apparecchio come da una o più delle rivendica15 zioni precedenti, caratterizzato dal fatto che detti dispositivi di agitazione sono disposti e realizzati per
  provocare l'oscillazione di detti supporti.
- 9. Apparecchio come da rivendicazioni 4 e 8, caratterizzato dal fatto che detti dispositivi di agitazione ne sono realizzati e disposti per provocare l'oscillazione di detti elementi, formanti l'organo flessibile a catena, fuori dal piano di giacitura dell'organo flessibile.
- 10. Apparecchio come da rivendicazione 9, caratte-25 rizzato dal fatto che detti dispositivi di agitazione

comprendono guide in cui si impegnano gli elementi formanti detto organo continuo a catena, le quali provocano
l'oscillazione di detti elementi.

- 11. Apparecchio come da rivendicazione 10, caratte-5 rizzato dal fatto che detti elementi presentano pattini di impegno a dette guide.
- 12. Apparecchio come da rivendicazione 9, 10 o 11, caratterizzato dal fatto che detti dispositivi di agitazione comprendono guide fisse, estendentisi lungo una porzione del percorso definito da detto organo flessibile, le quali sono realizzate e disposte in modo tale che gli elementi che traslano lungo di esse sono forzati ad oscillare fuori dal piano di giacitura di detto organo flessibile continuo.
- 13. Apparecchio come da rivendicazione 9, 10 o 11, caratterizzato dal fatto che detti dispositivi di agitazione comprendono guide mobili, estendentisi lungo una porzione del percorso definito da detto organo flessibile, e nelle quali si impegnano detti elementi formanti l'organo flessibile, le guide essendo realizzate e disposte per provocare, con il loro movimento, l'oscillazione degli elementi ad esse impegnati fuori dal piano di giacitura di detto organo flessibile continuo.
- 14. Apparecchio come da una o più delle rivendicale come delle come delle come delle come delle come da una o più delle rivendicale come delle co

UIIICIO A COMMO AMBRATION ----

dispositivi di agitazione comprendono un rotore coassiale ad un tratto del percorso di detto organo flessibile e presentante organi di impegno degli elementi che si trovano in corrispondenza di detto tratto del percorso dell'organo flessibile, il rotore essendo dotato di un movimento di rotazione o di oscillazione attorno al proprio asse.

- 15. Apparecchio come da rivendicazione 14, caratterizzato dal fatto che detti organi di impegno sono costituiti da guide entro cui si impegnano e scorrono detti
  elementi formanti l'organo flessibile continuo.
  - 16. Apparecchio come da una o più delle rivendicazioni precedenti, caratterizzato dal fatto che lungo detto percorso chiuso, a valle dei dispositivi di agitazione
    è disposto un primo rivelatore e che almeno un secondo
    rivelatore è disposto lungo detto percorso, a valle di
    una porzione di percorso, definente una prima zona di sedimentazione.
- 17. Apparecchio come da rivendicazione 16, caratte20 rizzato da un terzo rivelatore, disposto lungo detto percorso, a valle di una ulteriore porzione di percorso definente una seconda zona di sedimentazione.
  - 18. Apparecchio come da una o più delle rivendicazioni precedenti, caratterizzato dal fatto che detto organo flessibile continuo comprende un transponder asso-

5

10

15

ciato a ciascun supporto per dette provette.

- 19. Apparecchio come da rivendicazioni 4 e 18, caratterizzato dal fatto che a ciascuno di detti elementi è associato un rispettivo transponder.
- 20. Apparecchio come da rivendicazione 18 o 19, caratterizzato dal fatto che lungo detto percorso sono disposte una o più stazioni di lettura di detti transponder.
- 21. Apparecchio come da una o più delle rivendica10 zioni precedenti, caratterizzato dal fatto che lungo detto percorso chiuso è disposto almeno un estrattore, per
  estrarre le provette da detti supporti.
- 22. Apparecchio come da rivendicazione 21, caratterizzato dal fatto che lungo detto percorso chiuso sono
  disposti due estrattori, per estrarre le provette da detti supporti e distribuirle in due corrispondenti raccoglitori.
  - 23. Apparecchio come da una o più delle rivendicazioni precedenti, caratterizzato da organi di manipolazione automatica per inserire automaticamente le provette in detti supporti.
  - 24. Apparecchio come da rivendicazione 23, caratterizzato dal fatto che detti organi di manipolazione sono
    disposti e realizzati per estrarre singole provette da un
    rack di provette e per inserire dette provette in detti

20

supporti.

5

20

- 25. Apparecchio come da una o più delle rivendicazioni precedenti, caratterizzato dal fatto di comprendere un blocco preparatore per la preparazione delle provette da inserire in detti supporti.
- 26. Apparecchio come da rivendicazione 25, caratterizzato dal fatto che detto blocco preparatore è sovrapposto a detto organo flessibile continuo.
- 27. Apparecchio come da rivendicazione 25 o 26, ca
  10 ratterizzato dal fatto che detto blocco preparatore comprende una stazione di lettura, per leggere automaticamente etichette applicate su dette provette, per determinare per ciascuna di esse se deve essere sottoposta ad
  una misura della velocità di sedimentazione del campione

  15 in essa contenuto.
  - 28. Apparecchio come da rivendicazioni 24 e 27, caratterizzato dal fatto che detti organi di manipolazione sono controllati e comandati da una unità centrale in funzione di informazioni fornite per ciascuna provetta da detta stazione di lettura, per trasferire dal rack ad un corrispondente supporto le provette per le quali deve essere eseguita la misura della velocità di sedimentazione.
  - 29. Apparecchio come da una o più delle rivendicazioni 25 a 28, caratterizzato dal fatto che detto blocco preparatore comprende almeno un primo convogliatore, per

la movimentazione di una pluralità di rack contenenti provette con i campioni di liquido biologico da analizzare.

- 30. Apparecchio come da rivendicazioni 27 e 29, caratterizzato dal fatto che detto blocco preparatore comprende un primo trasferitore che estrae singoli rack da detto primo convogliatore e li trasferisce a detta stazione di lettura.
- 21. Apparecchio come da una o più delle rivendica21. zioni 24 a 30, caratterizzato dal fatto che detti organi
  di manipolazione comprendono uno spintore inferiore agente sulle provette contenute nei rack per sfilare parzialmente le provette dal rispettivo rack, ed una pinza mobile per rimuovere le provette dal rispettivo rack ed inse15 rirle in corrispondenti supporti dell'organo flessibile
  continuo.
  - 32. Apparecchio come almeno da rivendicazione 29, caratterizzato dal fatto che detto blocco preparatore comprende un secondo convogliatore per la movimentazione di una pluralità di rack ed un secondo trasferitore che trasferisce i rack dal secondo al primo di detti convogliatori.
  - 33. Apparecchio come da rivendicazione 32, caratterizzato dal fatto che il primo trasferitore trasferisce il rack dal primo convogliatore verso la stazione de la rivendicazione 32, caratte-

20

Ufficio Tecnico Ing.A.Manuales

e da questa al secondo convogliatore.

- 34. Apparecchio come da una o più delle rivendicazioni 29 a 33, caratterizzato dal fatto che ad almeno uno di detti primo e/o secondo convogliatore del gruppo preparatore sono associati mezzi per indicare lo stato di ciascun rack.
- Metodo per la misura della velocità di sedimentazione in liquidi biologici, in specie della velocità di eritrosedimentazione in campioni di sangue, comprendente: una fase di agitazione di provette, in cui sono contenuti 10 campioni di detti liquidi biologici; una fase di sedimentazione dei campioni; ed una fase di lettura del livello del sedimento in dette provette; caratterizzato dal fatto di disporre dette provette in corrispondenti supporti formanti un organo flessibile continuo, di avanzare detto 15 organo flessibile continuo lungo un percorso chiuso, e di sottoporre le singole provette, lungo il percorso chiuso, a dette fasi di agitazione, sedimentazione e lettura in zone sequenzialmente disposte lungo detto percorso chiu-20 so.
  - 36. Metodo come da rivendicazione 35, caratterizzato dal fatto di agitare dette provette ruotando, l'uno rispetto all'altro detti supporti, attorno ad un asse sostanzialmente orizzontale.
- 25 37. Metodo come da rivendicazione 35 o 36, caratte-

rizzato dal fatto che lungo detto percorso vengono eseguite due letture dei campioni biologici di ciascuna provetta, la prima all'uscita della zona di agitazione e la seconda al termine della zona di sedimentazione.

- 38. Metodo come da rivendicazione 37, caratterizzato dal fatto di sottoporre detti campioni ad una seconda
  fase di sedimentazione dopo la lettura del livello del
  sedimento, e ad una ulteriore lettura del sedimento dopo
  detta seconda fase di sedimentazione.
- 39. Metodo come da una o più delle rivendicazioni
  35 a 38, caratterizzato dal fatto che dette provette sono
  provette per analisi di emocromo.
  - 40. Metodo come da rivendicazione 39, caratterizzato dal fatto di: alimentare sequenzialmente dette provette ad una stazione di lettura di etichette applicate su dette provette; determinare per ciascuna provetta se il campione in essa contenuto deve essere sottoposto ad una misura della velocità di sedimentazione; trasferire in detti supporti solo le provette per le quali deve essere effettuata la misura della velocità di sedimentazione.

FIRENZE 23 FEB. 2004

or Luis BACCARO MATINULCO
N. 188 Ordina Consulenti

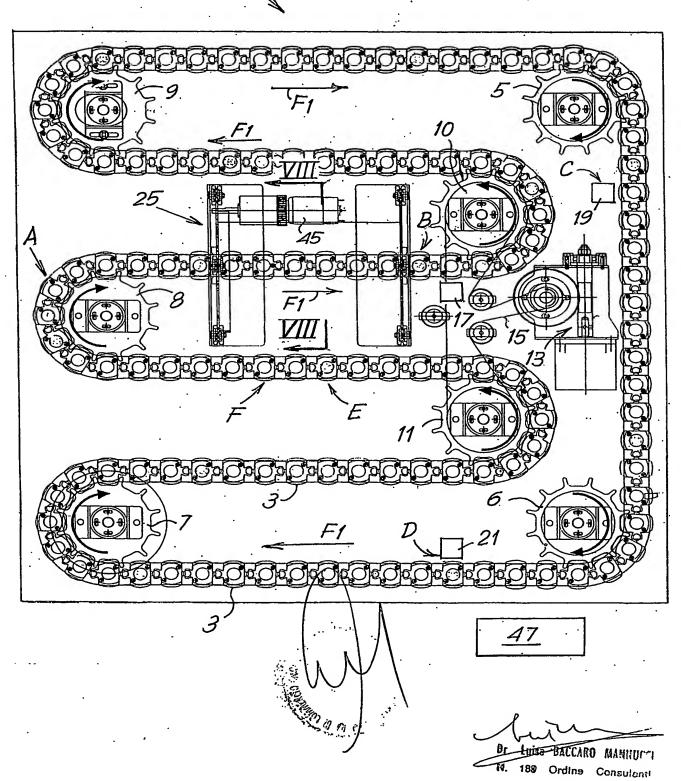
...Pag. 39/39...

5

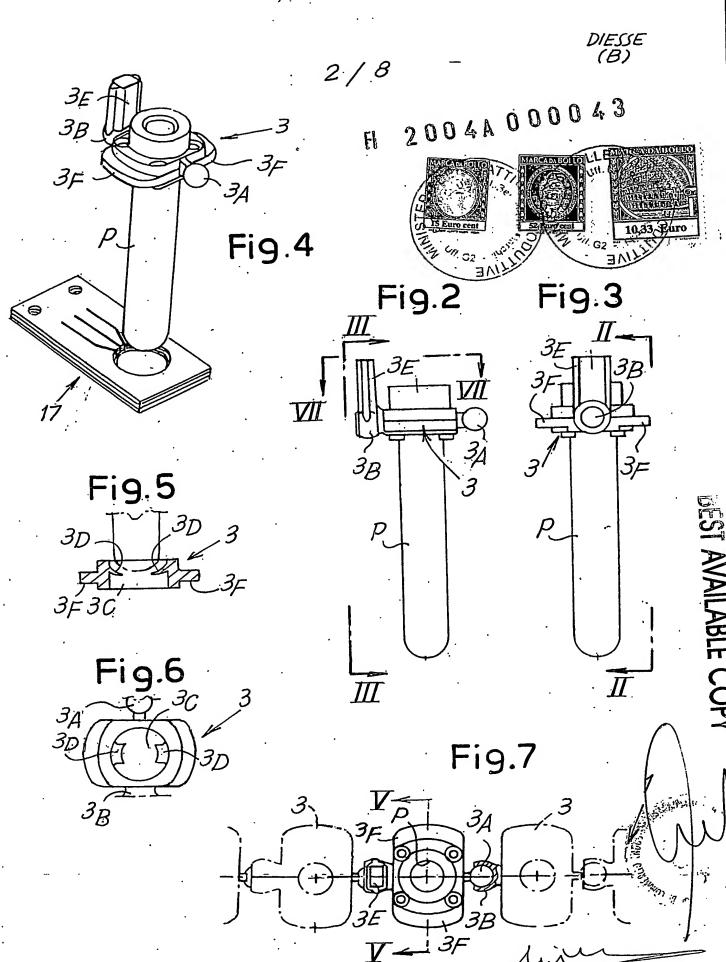
15

2

Fig.1

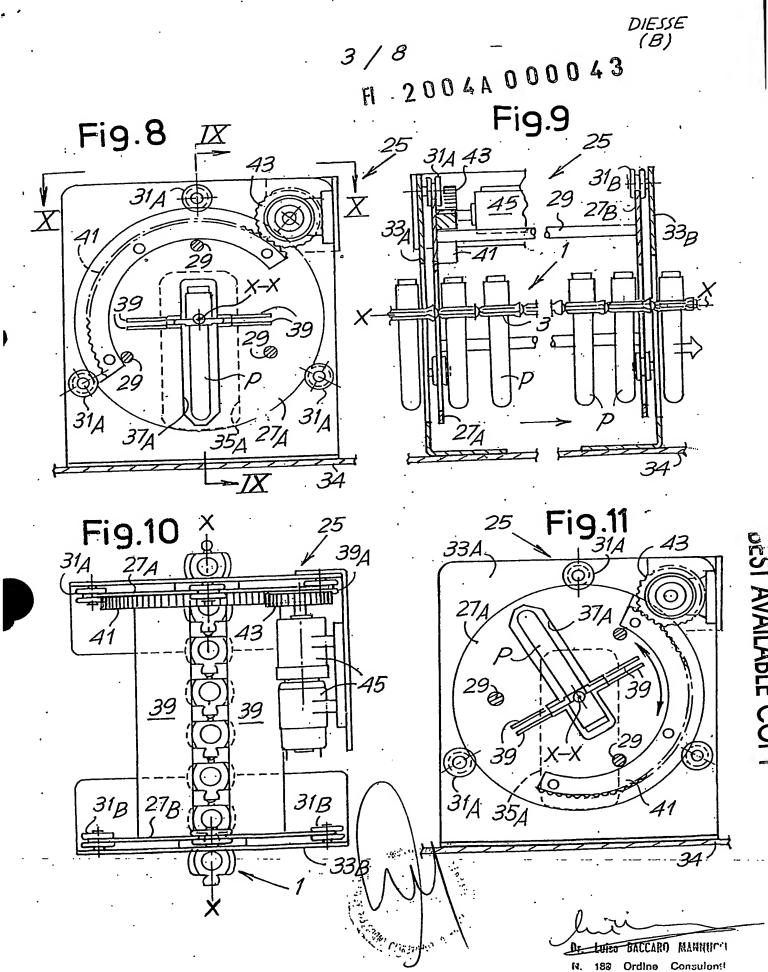


DEST AVAILABLE COPY

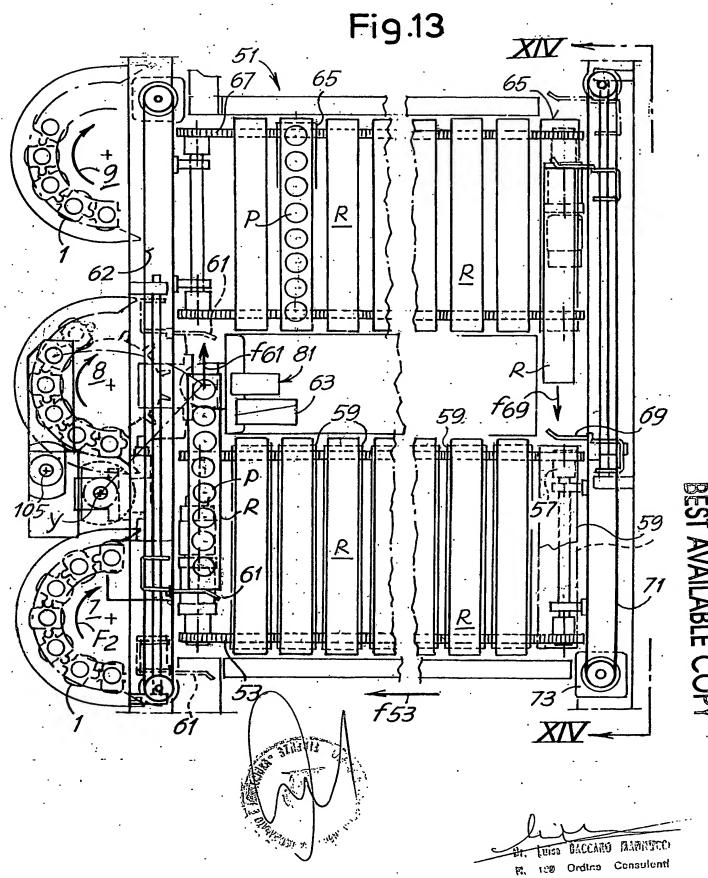


AVAILABLE COPY

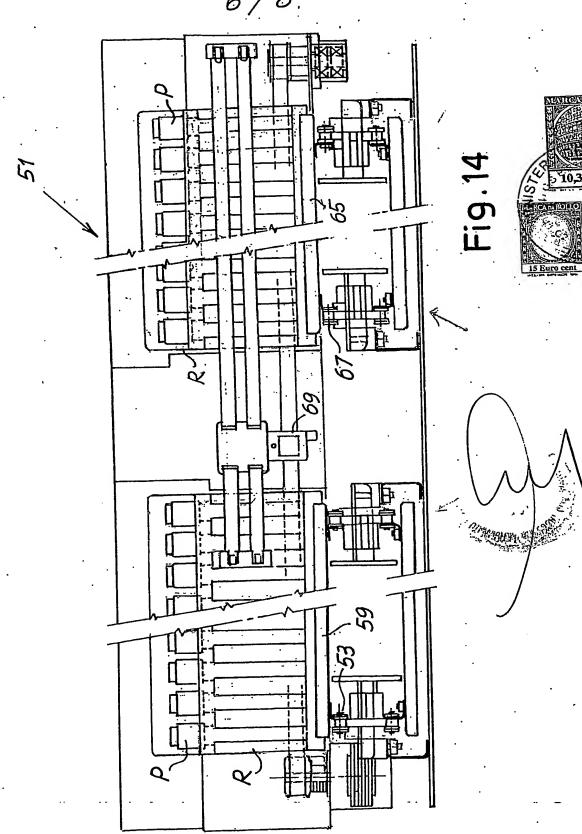
BACCARO MATTAUCTO



5 682004A000043



6/8 2004A 000043

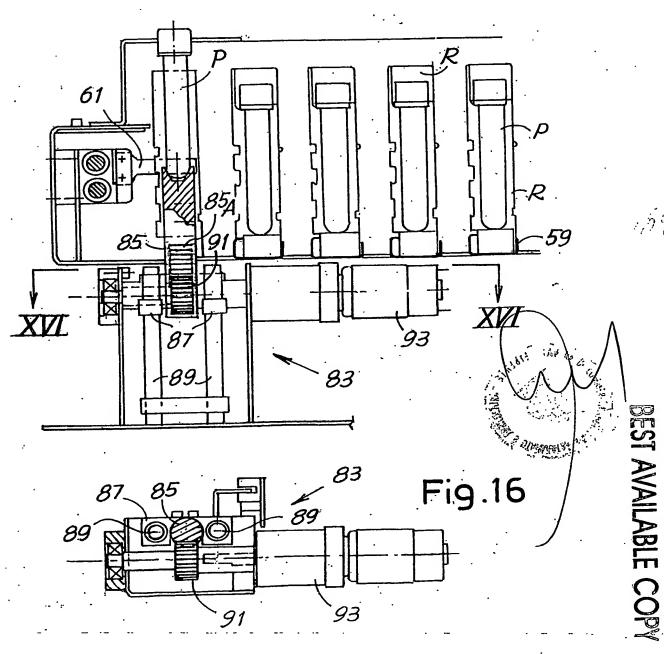


BEST AVAILABLE COPY

De Luisa BACCARO MANNUCT

7/8 FI 20014000043

Fig.15



P. 150 Ordina Consulent

8/8 EN 2004A 000043

Fig.18

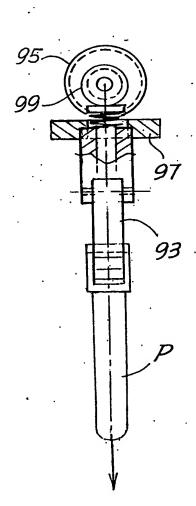
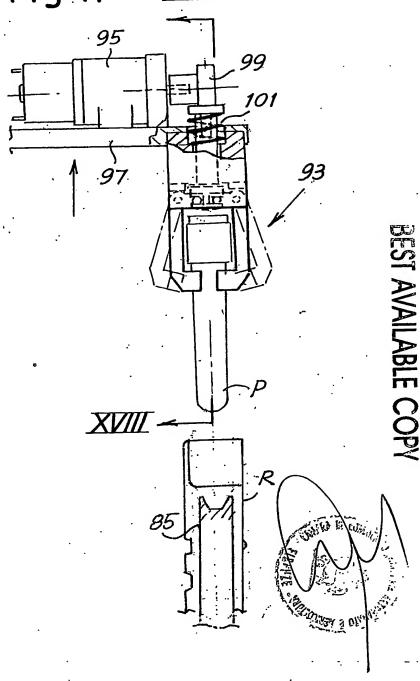


Fig.17 XVIII



Dr. Luisa BACCARO MANHUCCI
N. 108 Ordina Consulenti